



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŁÓDZKIEGO

---

Łódź, dnia 14 kwietnia 2015 r.

Poz. 1532

### UCHWAŁA NR V/24/2015 RADY MIEJSKIEJ W ŁASKU

z dnia 25 lutego 2015 r.

#### **w sprawie zmian budżetu oraz zmian w budżecie Gminy Łask na rok 2015**

Na podstawie art. 18 ust. 1 i 2 pkt 4, art. 51 ust. 1, art. 61 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2013 r. poz. 594, poz. 645, poz. 1318, z 2014 r. poz. 379, poz. 1072) oraz art. 211, art. 212, art. 214, art. 233 pkt 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 885, poz. 938, poz. 1646, z 2014 r. poz. 379, poz. 911, poz. 1146, poz. 1626, poz. 1877, z 2015 r. poz. 238) uchwała się, co następuje:

**§ 1. 1.** Zwiększa się dochody budżetu Gminy Łask na rok 2015 o kwotę 2.169,00 zł w związku ze zwiększeniem dotacji celowej otrzymanej z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminom ustawami zgodnie z zawiadomieniem Wojewody Łódzkiego z dnia 24 października 2014 roku Nr FN-I.3110.20.2014 (pismo Łódzkiego Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi z dnia 19 grudnia 2014 roku znak FN-I.3110.20.2014).

2. Zwiększenia dochodów dokonuje się:

w dziale 750 - Administracja publiczna

w rozdziale 75011 - Urzędy wojewódzkie

- § 2010 - Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminom (związkom gmin) ustawami o kwotę 2.169,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

Powyższa dotacja stanowi korektę związaną ze zmianami dokonanymi w podziale dotacji celowych zaplanowanych w projekcie ustawy budżetowej na rok 2015 w dziale 750, rozdz. 75011, § 2010 na zadania z zakresu spraw obywatelskich wynikających z ustawy - Prawo o aktach stanu cywilnego, ustawy o ewidencji ludności oraz ustawy o dowodach oraz dotacji na utrzymanie stanowisk pracy realizujących pozostałe zadania z zakresu administracji rządowej zlecone gminom.

**§ 2. 1.** Zwiększa się dochody budżetu Gminy Łask na rok 2015 o kwotę 12.617,00 zł w związku z umową o dofinansowanie ze środków WFOŚiGW w Łodzi nr 949/EE/D/2014 w formie dotacji z dnia 31 grudnia 2014 r. - „Skrzydłaci sąsiedzi z parapetu okiennego” program ekologiczno-ornitologiczny realizowany w Szkole Podstawowej nr 5 im. Mikołaja Kopernika w Łasku.

2. Zwiększenia dochodów dokonuje się:

w dziale 801 - Oświata i wychowanie

w rozdziale 80101 - Szkoły podstawowe

- § 2460 - Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych, o kwotę 12.617,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

**§ 3. 1.** Zwiększa się dochody budżetu Gminy Łask na rok 2015 o kwotę 18.000,00 zł w związku z umową o dofinansowanie ze środków WFOŚiGW w Łodzi nr 957/EE/D/2014 w formie dotacji z dnia 31 grudnia 2014 r. - „Program działań przyrodniczo-ekologicznych dla dzieci z Przedszkola Publicznego nr 6 im. „Słoneczko” w Łasku „Słoneczek” spotkania z ekologią historia niezwykła - mali obserwatorzy i badacze przyrody”, oraz o kwotę 17.038,00 zł w związku z umową o dofinansowanie ze środków WFOŚiGW w Łodzi nr 878/EE/D/2014 w formie dotacji z dnia 31 grudnia 2014 r. – „Mali tropiciele z doliny Grabi” - program edukacji ekologicznej realizowany w Przedszkolu Publicznym nr 5 w Łasku.

2. Zwiększenia dochodów dokonuje się:

w dziale 801 - Oświata i wychowanie

w rozdziale 80104 - Przedszkola

- § 2460 - Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych, o kwotę 35.038,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

**§ 4. 1.** Zwiększa się dochody budżetu Gminy Łask na rok 2015 o kwotę 116.146,00 zł w związku z umową o dofinansowanie ze środków WFOŚiGW w Łodzi nr 919/OP/D/2014 w formie dotacji z dnia 31 grudnia 2014 r. – „Zabiegi pielęgnacyjne drzew na terenie Parku Miejskiego w Łasku” oraz o kwotę 115.041,00 zł w związku z umową o dofinansowanie ze środków WFOŚiGW w Łodzi nr 920/OP/D/2014 w formie dotacji z dnia 31 grudnia 2014 r. – „Prace pielęgnacyjne w koronach drzew - ciągi komunikacyjne na terenie miasta Łask, ETAP I”.

2. Zwiększenia dochodów dokonuje się:

w dziale 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

w rozdziale 90004 - Utrzymanie zieleni w miastach i gminach

- § 2460 - Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych, o kwotę 231.187,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

**§ 5. 1.** Zwiększa się wydatki budżetu Gminy Łask na rok 2014 o kwotę 281.011,00 zł.

2. Zwiększenia wydatków dokonuje się:

w dziale 750 - Administracja publiczna

w rozdziale 75011 - Urzędy wojewódzkie

w grupie wydatków - Wynagrodzenia i składki od nich naliczane, o kwotę 2.169,00 zł,

w dziale 801 - Oświata i wychowanie

w rozdziale 80101 - Szkoły podstawowe

w grupie wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, o kwotę 12.617,00 zł,

w rozdziale 80104 - Przedszkola

w grupie wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, o kwotę 35.038,00 zł,

w dziale 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

w rozdziale 90004 - Utrzymanie zieleni w miastach i gminach

w grupie wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, o kwotę 231.187,00 zł,

zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 6. 1. Dokonuje się przeniesienia środków w zakresie zadań własnych w budżecie Gminy Łask na 2015 rok:

w dziale 600 - Transport i łączność

w rozdziale 60016 - Drogi publiczne gminne

w grupie wydatków - Inwestycje i zakupy inwestycyjne, kwotę 10.000,00 zł,

z zadania inwestycyjnego: „Budowa drogi na nowo planowanym osiedlu mieszkaniowym

„Przylesie” wraz z budową odwodnienia i oświetlenia ulicznego” kwotę 10.000,00 zł,

do zadania inwestycyjnego - „Przebudowa drogi gminnej Bałucz - Stryje Paskowe”, kwotę 10.000,00 zł,

z działu 750 - Administracja publiczna

z rozdziału 75075 - Promocja jednostek samorządu terytorialnego

z grupy wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, kwotę 3.000,00 zł,

do działu 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa

do rozdziału 75405 - Komendy powiatowe Policji

do grupy wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, kwotę 3.000,00 zł,

w dziale 801 - Oświata i wychowanie

w rozdziale 80101 - Szkoły podstawowe

z grupy wydatków - Wydatki związane z realizacją zadań statutowych, kwotę 10.706,00 zł,

do grupy wydatków - Inwestycje i zakupy inwestycyjne, kwotę 10.706,00 zł,

zadanie inwestycyjne: „Dostarczenie, montaż oraz uruchomienie baterii kondensatorowej do zredukowania mocy biernej energii elektrycznej”,

zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 7. 1. W związku ze zmianą klasyfikacji budżetowej dokonuje się zmian w dochodach budżetu Gminy na 2015 rok:

z działu 756 - Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem

z rozdziału 75618 - Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw:

- § 0490 - Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw, kwotę 2.000.000,00 zł

do działu 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska

do rozdziału 90002 - Gospodarka odpadami

- § 0490 - Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw, kwotę 2.000.000,00 zł, zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 8. W związku z postanowieniami niniejszej uchwały wprowadza się jednolity tekst załącznika nr 11 i 7 do uchwały nr III/10/2014 Rady Miejskiej w Łasku z dnia 19 grudnia 2014 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Łask na rok 2015, stanowiący odpowiednio załącznik nr 4 i 5 do niniejszej uchwały.

§ 9. Sprawozdanie z wykonania uchwały złoży Burmistrz Łasku łącznie ze sprawozdaniem z wykonania budżetu Gminy Łask za rok 2015.

§ 10. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Łasku.

§ 11. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**§ 12.** Uchwała podlega ogłoszeniu w trybie przewidzianym dla aktów prawa miejscowego.

Przewodniczący  
Rady Miejskiej w Łasku  
*Robert Bartosik*

**Załącznik nr 1**  
do uchwały nr V/24/2015  
Rady Miejskiej w Łasku  
z dnia 25 lutego 2015 r.

## I. DOCHODY BIEŻĄCE

## ZADANIA ZLECONE

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	DOCHODY	
				Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5	6
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>2.169,00</b>	-
	<b>75011</b>		<b>Urzędy wojewódzkie</b>	<b>2.169,00</b>	-
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminom (związkom gmin) ustawami	2.169,00	-
<b>OGÓLEM DOCHODY</b>				<b>2.169,00</b>	-

## ZADANIA WŁASNE

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	DOCHODY	
				Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5	6
<b>801</b>			<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>47.655,00</b>	-
	<b>801 01</b>		<b>Szkoły podstawowe</b>	<b>12.617,00</b>	-
		2460	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	12.617,00	-
	<b>80104</b>		<b>Przedszkola</b>	<b>35.038,00</b>	-
		2460	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	35.038,00	-
<b>900</b>			<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>231.187,00</b>	-
	<b>90004</b>		<b>Utrzymanie zieleni w miastach i gminach</b>	<b>231.187,00</b>	-
		2460	Środki otrzymane od pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych na realizację zadań bieżących jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych	231.187,00	-
<b>OGÓLEM DOCHODY</b>				<b>278.842,00</b>	-

**Załącznik nr 2**  
do uchwały nr V/24/2015  
Rady Miejskiej w Łasku  
z dnia 25 lutego 2015 r.

## I. WYDATKI BIEŻĄCE

## ZADANIA ZLECONE

Dział	Rozdział	Treść	WYDATKI	
			Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5
750		Administracja publiczna	2.169,00	-
	75011	Urzędy wojewódzkie	2.169,00	-
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	2.169,00	-
<b>OGÓLEM WYDATKI</b>			<b>2.169,00</b>	<b>-</b>

## ZADANIA WŁASNE

Dział	Rozdział	Treść	WYDATKI	
			Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5
801		Oświata i wychowanie	47.655,00	-
	80101	Szkoły podstawowe	12.617,00	-
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	12.617,00	-
	80104	Przedszkola	35.038,00	-
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	35.038,00	-
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	231.187,00	-
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	231.187,00	-
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	231.187,00	-
<b>OGÓLEM WYDATKI</b>			<b>278.842,00</b>	<b>-</b>

**Załącznik nr 3**  
do uchwały nr V/24/2015  
Rady Miejskiej w Łasku  
z dnia 25 lutego 2015 r.

## I. WYDATKI BIEŻĄCE

## ZADANIA WŁASNE

Dział	Rozdział	Treść	WYDATKI	
			Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5
750		<b>Administracja publiczna</b>	-	<b>3.000,00</b>
	75075	<b>Promocja jednostek samorządu terytorialnego</b>	-	<b>3.000,00</b>
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	3.000,00
754		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	<b>3.000,00</b>	-
	75405	<b>Komendy powiatowe Policji</b>	<b>3.000,00</b>	-
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	3.000,00	-
801		<b>Oświata i wychowanie</b>	-	<b>10.706,00</b>
	80101	<b>Szkoły podstawowe</b>	-	<b>10.706,00</b>
		Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	10.706,00
<b>OGÓLEM WYDATKI</b>			<b>3.000,00</b>	<b>13.706,00</b>

## I. WYDATKI MAJĄTKOWE

## ZADANIA WŁASNE

Dział	Rozdział	Treść	WYDATKI	
			Zwiększyć	Zmniejszyć
1	2	3	4	5
600		<b>Transport i łączność</b>	<b>10.000,00</b>	<b>10.000,00</b>
	60016	<b>Drogi publiczne gminne</b>	<b>10.000,00</b>	<b>10.000,00</b>
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne „Budowa drogi na nowo planowanym osiedlu mieszkaniowym „Przylesie” wraz z budową odwodnienia i oświetlenia ulicznego”		10.000,00
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne „Przebudowa drogi gminnej Bałucz - Stryje Paskowe”	10.000,00	-
801		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>10.706,00</b>	-
	80101	<b>Szkoły podstawowe</b>	<b>10.706,00</b>	-
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne „Dostarczenie, montaż oraz uruchomienie baterii kondensatorowej do zredukowania mocy biernej energii elektrycznej”	10.706,00	-
<b>OGÓLEM WYDATKI</b>			<b>20.706,00</b>	<b>10.000,00</b>

**Załącznik nr 4**  
do uchwały nr V/24/2015  
Rady Miejskiej w Łasku  
z dnia 25 lutego 2015 r.

**PLAN DOCHODÓW ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI KOMUNALNYMI ORAZ WYDATKI  
ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ ZADAŃ Z ZAKRESU GOSPODAROWANIA ODPADAMI NA 2015 ROK**

Dział	Rozdział	§	Wyszczególnienie	Plan	
				Dochody	Wydatki
<b>DOCHODY</b>					
<b>900</b>			<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>2.000.000,00</b>	
	90002		Gospodarka odpadami	2.000.000,00	
		0490	Wpływy z innych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw	2.000.000,00	
<b>Razem dochody</b>				<b>2.000.000,00</b>	
<b>WYDATKI</b>					
<b>900</b>			<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>		<b>2.785.464,00</b>
	90002		1. Gospodarka odpadami		2.785.464,00
			1.1. Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		2.785.464,00
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>		<b>261.000,00</b>
	75023		1. Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		261.000,00
			1.1. Wydatki na wynagrodzenia i pochodne		230.000,00
			1.2. Wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych		31.000,00
<b>Razem wydatki</b>					<b>3.046.464,00</b>

**Załącznik nr 5**  
do uchwały nr V/24/2015  
Rady Miejskiej w Łasku  
z dnia 25 lutego 2015 r.

**PLANOWANY WYKAZ ZADAŃ INWESTYCYJNYCH WRAZ Z NAKŁADAMI INWESTYCYJNYMI  
NA POSZCZEGÓLNE ZADANIA**

Dział	Rozdział	Paragraf	Nazwa zadania	Planowana kwota na 2015 rok
1	2	3	4	5
<b>010</b>	<b>01010</b>	<b>6050</b>	Budowa sieci wodociągowej w Teodorach	12 000,00
	<b>01010</b>	<b>6057</b>	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej we Wronowicach	1 235 145,00
	<b>01010</b>	<b>6059</b>	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej we Wronowicach	600 000,00
<b>Dział 010</b>				<b>1 847 145,00</b>
<b>600</b>	<b>60014</b>	<b>6300</b>	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych. Zadanie: „Przebudowa drogi nr 2319E Łask, ul. Batorego”	305 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Budowa drogi gminnej Maurycy - Teodory	20 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Budowa drogi na nowo planowanym osiedlu mieszkaniowym „Przylesie” wraz z budową odwodnienia i oświetlenia ulicznego	280 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Budowa drogi w Orchowie	22 310,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Budowa parkingu przy ulicy Akacjowej w Okupie Małym	20 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa drogi gminnej Nr 103168E Wola Bałucka – Stryje Księżę – Wola Stryjewska	25 500,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa drogi gminnej Nr 103268E we wsi Ostrów	21 000,00
	<b>60016</b>	<b>6060</b>	Przebudowa drogi gminnej Nr 103362E Łask - Wola Łaska	485 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa drogi gminnej Wydrzyn - Orchów	12 100,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa drogi gminnej Bałucz - Stryje Paskowe	10 000,00



	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa ul. Sienkiewicza i ul. Prostokątnej w Łasku	220 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa ul. Wspólnej i ul. Rzemieślników we wsi Wiewiórczyn	21 200,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa ulicy Akacjowej we wsi Okup Mały	450 000,00
	<b>60016</b>	<b>6050</b>	Przebudowa ulicy Brzoskwiniowej w Łasku	6 000,00
<b>Dział 600</b>				<b>1 898 110,00</b>
<b>750</b>	<b>75023</b>	<b>6057</b>	Budowa systemu e-usług w Urzędzie Miejskim w Łasku	2 132 491,91
		<b>6059</b>	Budowa systemu e-usług w Urzędzie Miejskim w Łasku	376 322,10
<b>Dział 750</b>				<b>2 508 814,01</b>
<b>758</b>	<b>75818</b>	<b>6800</b>	Rezerwa celowa na inwestycje i zakupy inwestycyjne	100 000,00
<b>Dział 758</b>				<b>100 000,00</b>
<b>801</b>	<b>80101</b>	<b>6050</b>	Wymiana źródła ciepła w budynku Zespołu Szkół Ogólnokształcących im. I.J. Paderewskiego w Łasku-Kolumnie wraz z wykonaniem przyłącza do sieci gazowej	100 000,00
	<b>80101</b>	<b>6060</b>	Dostarczenie, montaż oraz uruchomienie baterii kondensatorowej do zredukowania mocy biernej energii elektrycznej	10 706,00
	<b>80148</b>	<b>6060</b>	Zakup urządzenia wielofunkcyjnego w stołówce PP nr 5 w Łasku	4 500,00
	<b>80148</b>	<b>6060</b>	Zakup zmywarki w SP nr 1 w Łasku	12 000,00
	<b>80148</b>	<b>6060</b>	Zakup urządzeń do wyposażenia stołówki w PG nr 1 w Łasku	23 000,00
<b>Dział 801</b>				<b>150 206,00</b>
<b>900</b>	<b>90015</b>	<b>6050</b>	Budowa oświetlenia ulicznego w ulicy Chabrowej w Łasku	20 000,00
	<b>90095</b>	<b>6057</b>	Uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej w Gminie Łask	1 153 659,89
	<b>90095</b>	<b>6059</b>	Uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej w Gminie Łask	515 753,83
<b>Dział 900</b>				<b>1 689 413,72</b>
<b>921</b>	<b>92109</b>	<b>6050</b>	Modernizacja budynku świetlicy wiejskiej we Wrzeszczewicach	5 000,00
	<b>92109</b>	<b>6050</b>	Modernizacja świetlicy wiejskiej w Remiszewie	7 100,00
	<b>92109</b>	<b>6060</b>	Dostawa i montaż dźwigu kuchennego do Domu Ludowego w Kopyści	12 412,74
<b>Dział 921</b>				<b>24 512,74</b>
<b>926</b>	<b>92601</b>	<b>6050</b>	Rozbudowa, przebudowa i termomodernizacja zaplecza boiska sportowego CSiR w Łasku przy ul. Armii Krajowej 5a	30 000,00
<b>Dział 926</b>				<b>30 000,00</b>
<b>OGÓLEM</b>				<b>8 248 201,47</b>